



*Instructions  
for use*

*Instructivo  
de uso*

**Double Deluxe™**

**Breastpump • Bomba extractora**



# IMPORTANT SAFEGUARDS

***This is a single user product. Use by more than one person may present a health risk, performance questions and voids the warranty.***

***When using electrical products, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:***

## READ ALL INSTRUCTIONS

**DANGER:** To reduce the risk of electrocution:

1. Always unplug electrical products immediately after using.
2. Do not use while bathing.
3. Do not place or store product where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or other liquid.
5. Do not reach for a product if it has fallen into water. Unplug immediately.

**WARNING:** To reduce the risk of burns, electrocution, fire or injury to persons:

1. A product should never be left unattended when plugged into an electric outlet.
2. Close supervision is necessary when this product is used by, on or near children or invalids.
3. Use the product only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
4. Never operate this product if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water.
5. Keep the cord away from heated surfaces.
6. Do not use outdoors, or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
7. Plug the transformer into Double Deluxe first and then into wall socket.
8. Only use the transformer that comes with the Double Deluxe Breastpump.
9. This product is a personal care item and shouldn't be shared between mothers.
10. Make sure the voltage of the transformer is compatible with the power source.
11. Never use while sleeping or drowsy.
12. Do not use the Vehicle Lighter Adapter with a Double Deluxe Breastpump.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### English

#### Table of Contents

Uses	1
Health & Safety Information	2
Cleaning, Hygiene, Storing Breastmilk	
Assembly Instructions	4
Battery & Electric Operation	
To Begin Pumping	
Pumping Tips	6
Troubleshooting	7
Accessories	7
Warranty	8
Ordering Parts	9
Breastpump Parts List	9
Parts	21

**Español** - Instrucciones . . . . . 10

***Disassemble all parts prior to cleaning and sterilization. Especially be sure to remove the valve from the breastshield frame and separate the white membrane from the valve prior to cleaning or sterilization. See parts 5 and 6 on breastpump parts lists (Page 9).***

## Uses

- Collect breastmilk during short-term occasional absences from the baby.
- Maintain a milk supply if breastfeeding is temporarily interrupted.
- Relieve engorgement or sore nipples. Pumping with simultaneous massage is helpful to relieve engorgement.

## IMPORTANT

***This product has been designed for single user use and should not be shared between mothers.***

**NOTE:** For **long-term or frequent** pumping; when the baby is not available to feed at the breast at least part of the time every day (a premature baby, for example), use of a full-size electric pump (Lactina® or Classic™ Breastpump) is suggested. These pumps can be rented inexpensively for home use. For the names of rental stations or breastfeeding specialists in your area, call **1-800-TELL YOU** (1-800-835-5968).

**IMPORTANT:** When using the pump, do not overfill or tilt the containers.

## Health & Safety Information

Please read this section before using any Medela Breastpump.

### Cleaning & Sanitizing

Prior to first use and before use each day, follow these cleaning instructions at home unless you are otherwise instructed by your physician or another medical professional from your hospital.

#### Boil

Disassemble, wash, and rinse all parts (except motor unit) that come in contact with the breast or the milk. Boil cylinder/piston assembly, including rubber parts, weekly or when milk spots appear.

- Place parts in a 4-5 quart pan.
- Fill to within 1 inch of rim with cold water. The use of distilled water will help to minimize deposits onto components.
- Cover and boil for 20 minutes.
- Remove from stove. Drain water off. Allow parts to cool in open pan.
- Remove all parts and allow to air-dry.

**Use of microwave sterilization is not recommended and may damage some components.**

After each use:

#### Wash

Disassemble and wash all parts that come in contact with the breast and milk in soapy water or wash in top-rack of dishwasher. The motor unit may be wiped with a damp cloth.

#### Rinse

Rinse in clear water.

#### Air-dry

Air-dry on clean towel and cover parts when not in use. The tubing should be

hung to air-dry. For faster drying, attach tubing to the pump and run for 1-2 minutes or until dry, or pour a small amount of isopropyl alcohol through the tubing to dry. Carefully swinging the tubing in a circular motion, will also help to speed drying.

### Tubing Care

Inspect tubing after each pumping session for condensation and/or milk.

#### If condensation appears in tubing:

To eliminate condensation after you have completed pumping, continue running the pump with the tubing(s) attached for another 1-2 minutes or until dry.

### Hygiene

Wash hands thoroughly before pumping. If your physician recommends, clean the breast and surrounding area with a damp cloth. Do not use soap or alcohol which can dry the skin and cause cracked nipples.

### Storing Breastmilk

Check with your hospital for specific storage instructions.

When freezing, do not fill containers more than 3/4 full to allow space for expansion. Label containers with the date of pumping.

### In a refrigerator:

- To inhibit the growth of bacteria, breastmilk which is not used immediately should be refrigerated. Milk can be refrigerated for up to 5-7 days or, if longer storage is needed, freeze the milk.

### In a refrigerator freezer compartment:

- In the freezer compartment inside a refrigerator, breastmilk can be stored for approximately six months.

### In a separate freezer:

- In a separate -20° C freezer, breastmilk can be stored for approximately 12 months.

### Thawing frozen breastmilk:

- Thaw frozen breastmilk by holding the container under warm water. Milk may be defrosted in the refrigerator overnight. Gently shake the container to blend any fat that has separated.

### Caution:

- Do not thaw frozen breastmilk in a microwave or in a pan of boiling water.
- If adding expressed breastmilk to container of already frozen breastmilk, make sure to add a less amount than the already frozen amount.

## Assembly Instructions



1 Snap the white membrane onto the valve until membrane lies completely flat.

**Be sure to separate membranes and valves when cleaning and completely dry prior to reassembly.**



2 Press the valve assembly onto the breastshield.



3 Screw the container onto the breastshield or use disposable CSF™ Collection, Storage & Freezer Bags article #87010 or #87013 (sold separately).



4 Align the raised line on the motor unit with the raised line on the shield and press the motor firmly onto the shield with the single adapter attached.



5 Lock the motor onto the shield by rotating 1/8 turn clockwise. The white plug-in port on the motor unit should be aligned with the hole on the breastshield.



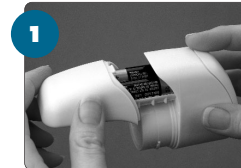
6 For **single pumping**, insert the small plug of the single adapter into the hole on the breastshield and firmly push into the plug-in port on the motor unit. This plug should be inserted into the holder when not in use.



7 For **double pumping**, insert the smaller end of the tubing into the plug-in on the motor unit, and the larger end of the tubing into the second breastshield (the one not attached to the motor unit)



## Battery Operation



1 To install batteries, slide off the battery compartment cover. Install two fresh AA 1.5 V batteries (alkaline preferred).

While the pump will work with either alkaline, disposable or nicad rechargeable batteries, alkalines are recommended; the pump will cycle more quickly, pump longer and run more quietly.

### CAUTION:

When using the pump with batteries, the pumping cycle may slow as the batteries wear down. Slower cycles may cause some discomfort because the vacuum will be held longer on the breast. If this happens, reduce the vacuum with the adjustment regulator and replace the batteries with fresh ones as soon as possible.

### NOTE:

The batteries do not need to be removed to use electricity to power the pump.

## Electric Operation



Insert the metal plug on the end of the transformer cord into the hole on the side of the motor unit.

(Use only Medela transformer #9200013).



Center the shield(s) over your nipple(s). Start the pump using the “ON/OFF” switch on the back of the motor.

**NOTE:** Be sure to push switch all the way to the top to assure adequate suction.



Begin pumping with the vacuum regulator set on “MIN” and gradually increase to your comfort level.

## Pumping Tips

It is important that you be as comfortable and relaxed as possible when pumping. Learning relaxation techniques may be helpful. Many mothers find that focusing on a photograph of their baby is useful.

When double pumping, it may take about 10-15 minutes to collect milk from both breasts. Single pumping may take 10-15 minutes per side.

### ***The following steps of caution should be followed to prevent milk overflowing into the motor:***

- Care should be taken not to over fill the container(s).
- Do not tilt or lay the container down when milk is in it and the tubing is attached.
- Remove the tubing from the breastshield before laying the breastshield down.

## Troubleshooting

***If milk accidentally gets into the tubing/motor, immediately follow these steps:***

- Remove motor from the breastshield.
- Wipe milk off the motor with a paper towel or tissue.
- Run motor for at least 30 seconds to clear out any milk that remains inside.
- Repeat step 2. Take special care to clean the vent holes in the front and side of the motor.
- Clean the breastshield where it attaches to the motor.
- Put the motor back on the breastshield and resume pumping. When pumping is completed, repeat these steps.

### ***If There Is No Vacuum Power***

If you do not feel any vacuum at the breast or if the pumping action is too weak:

- Check that the breastshield forms a complete seal around the breast.
- Check to see that the white membrane is securely seated into the valve head on the underside of the breastshield frame. Ensure that membrane is clean and that the flap is moveable and not dried onto the valve head.
- For single pumping, check to see that the single adapter plug is firmly secured into the plug-in port on the breastshield/ motor unit.
- For double pumping, Be sure that the tubing ends are firmly seated into their appropriate plug-in points.
- Check that the gaskets are clean and dry.
- Check with fresh batteries or electrical if not powering unit with batteries.
- Check that the connector tube is firmly plugged into the breastshield.

## Accessories

### **CSF™ Bags**

#87010, #87013 (US & Canada), #47013, 47010 (Latin America)

Collect, store and freeze breastmilk in these sterilized bags. Pump directly into bags assuring maximum hygiene for baby. (Breastshield sold separately)



## 90-Day Limited Warranty

This product is warranted by Medela, Inc., to the original retail purchaser to be free from defects in material and workmanship for 90 days from the date of purchase. In the event of a defect, Medela will repair or, at Medela's option, replace this product, without charge for such replacement parts or labor. Purchaser shall bear all expense for returning this product to Medela. This warranty does not apply to any product used commercially or which has been subjected to misuse, abuse or alteration.

ANY AND ALL IMPLIED WARRANTIES INCLUDING THE WARRANTY OF MERCHANTABILITY, ARE LIMITED TO A DURATION OF 90 DAYS FROM DATE OF PURCHASE. SOME AREAS DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

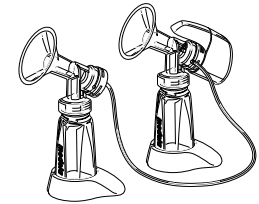
THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM STATE TO STATE.

You may call 1-800-435-8316 for additional information concerning this warranty. If you wish to make a claim under this warranty, you must return this product to Medela, prepaid, together with your dated bill of sale or other proof of purchase, a brief statement of the problem and your return authorization number to the following address:

**Attn: Medela, Inc.  
P.O. Box 660  
McHenry, IL 60051-0660 USA**

## Ordering Parts

Many Medela locations have parts available for sale. Call the location where you purchased the breastpump or call 1-800-TELL YOU in USA or Canada for a location in your area. Or call 1-800-435-8316 or 1-815-363-1166 extension 114 and order with VISA, MasterCard, American Express, or Discover Card. Prices subject to change without notice.



## Breastpump Parts List (Page 21)

Item	Order Number
1. Motor Unit .....	#0062010
2. Transformer .....	#9200013
3. Breastshield .....	#8100373
4. Single Adapter .....	#8100471
5. Valve Head .....	#8100475
6. Membrane .....	#8207013
7. 5oz. (150ml) Container .....	#8117009
8. Container Stand .....	#8100462
9. Container Lid .....	#8107057
10. Battery Cover .....	#8100464
11. Tubing Assembly .....	#8007102

\* Prices subject to change without notice. Prices and availability vary outside USA.



# MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

**Este producto ha sido diseñado para ser utilizado por una sola persona. El uso de este producto por más de una persona representa riesgos para la salud, puede afectar el funcionamiento y anula la garantía.**

**Al utilizar dispositivos eléctricos, sobre todo en presencia de niños, debe tener presente las precauciones básicas de seguridad, como las siguientes:**

## LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES

**PELIGRO:** Para reducir el riesgo de electrocución:

1. Siempre desconecte los productos eléctricos inmediatamente después de usarlos.
2. No use este producto mientras se está bañando.
3. No coloque ni almacene el producto donde puede caer en un lavabo o en una bañera.
4. No sumerja el producto ni permita que caiga en agua u otros líquidos.
5. No intente coger un producto eléctrico que ha caído al agua. Desconecte el producto de inmediato.

**ATENCIÓN:** Para reducir el riesgo de quemaduras, electrocución, incendio o lesiones:

1. El producto nunca debe dejarse sin supervisión si está conectado a una toma eléctrica.
2. Se requiere una supervisión cuidadosa cuando el producto es usado por, con o cerca de niños o personas inválidas.
3. Use la bomba únicamente para el fin descrito en este manual. No utilice accesorios no recomendados por el fabricante.
4. Nunca utilice este producto si la clavija o el cordón está dañado, si no funciona correctamente, si ha tenido caídas o daños o si ha caído al agua.
5. Mantenga el cordón lejos de superficies calientes.
6. No utilice el producto al aire libre, en lugares donde se utilizan productos en aerosol ni en lugares donde se administra oxígeno.
7. Conecte el transformador primero a la bomba Double Deluxe y luego a la toma eléctrica de la pared.
8. Use este dispositivo únicamente con el transformador entregado con la bomba Double Deluxe.
9. Este producto es un artículo de cuidado personal y no deberá ser compartido entre madres.
10. Asegúrese de que el voltaje del transformador sea compatible con la fuente de alimentación eléctrica.
11. Nunca use mientras este durmiendo o este soñoliento.
12. No utilice el adaptador para encendedor de vehículos con la bomba de lactancia Double Deluxe.

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

### Español

#### Índice

Aplicaciones . . . . .	11
Información de salud y seguridad	12
Limpieza, higiene, almacenamiento de la leche materna	
Instrucciones de armado . . . . .	15
Funcionamiento con baterías y corriente eléctrica casera, Para comenzar a bombear	
Sugerencias para el bombeo . . .	17
Identificación y resolución de problemas . . . . .	18
Accesorios . . . . .	18
Garantía . . . . .	19
Pedidos de piezas . . . . .	20
Lista de piezas de la bomba de lactancia . . . . .	20
Piezas . . . . .	21

**English** - Instructions . . . . . 1

**Desarme todas las piezas antes de la limpieza y esterilización. Tenga especial cuidado en quitar la válvula del marco de la copa para seno y separar la membrana blanca de la válvula antes de la limpieza o esterilización. Consulte las piezas 5 y 6 en la lista de piezas de la bomba de lactancia (página 20).**

## Aplicaciones

- Extracción de leche materna para períodos breves ocasionales lejos del bebé.
- Mantener un suministro de leche para el caso de una interrupción temporal de la lactancia.
- Aliviar la hinchazón o el dolor de los pezones. El bombeo con masaje simultáneo es útil para aliviar la hinchazón.

## IMPORTANTE

**Este producto ha sido diseñado para ser utilizado por una sola persona y no deberá ser compartido entre madres.**

**NOTA:** Para el bombeo durante **largos períodos o bombeo frecuente** en los cuales el bebé no puede alimentarse del seno materno al menos una parte del tiempo de lactancia de cada día (por ejemplo, en el caso de bebés prematuros), se recomienda el uso de una bomba eléctrica de tamaño normal (Lactina® o Classic™). Estas bombas de lactancia pueden alquilarse a bajo costo para uso doméstico. Si desea conocer los nombres de los centros de alquiler o especialistas en lactancia de su región, sírvase llamar al **1-800-TELL YOU (1-800-835-5968)**.

**IMPORTANTE:** Al utilizar la bomba, no incline los recipientes ni los llene en exceso.

## Información de salud y seguridad

*Por favor lea esta sección antes de utilizar una bomba de lactancia Medela.*

### Limpieza y saneamiento

*Antes de utilizar la bomba por primera vez y antes del primer uso de cada día, por favor siga estas instrucciones de limpieza en el hospital o en su hogar, salvo que su médico personal u otro profesional médico del hospital le indique lo contrario.*

### Ebullición

Desarme, lave y enjuague todas las piezas (con excepción de la unidad del motor) que tienen contacto con el seno o la leche. Hierva el conjunto de cilindro y émbolo, incluyendo las piezas de goma, cada semana o cuando aparezcan manchas de leche.

- Coloque las piezas en una cacerola de 4 o 5 cuartos de galón (4 o 5 litros) de capacidad.
- Llene la cacerola con agua fría hasta una pulgada (2,5 cm) del borde. El uso de agua destilada minimizará la formación de depósitos en los componentes.
- Tape la cacerola y hierva el agua durante 20 minutos.
- Quite la cacerola de la estufa. Drene el agua y permita que las piezas se enfríen en la cacerola abierta.
- Saque todas las piezas y séquelas al aire.

**La esterilización con hornos de microondas no es recomendable y puede dañar algunos de los componentes.**

*Después de cada uso:*

### Lavado

Desarme y lave todas las piezas que tienen contacto con el seno y la leche, ya sea a mano con agua jabonosa tibia o en la parte superior de la máquina lavaplatos. La unidad del motor y la bolsa de transporte pueden limpiarse con una tela húmeda.

### Enjuague

Enjuague las piezas con agua limpia.

### Secado al aire

Seque las piezas al aire, sobre una toalla limpia, y cúbralas cuando no las utilice. La manguera deberá colgarse para que seque al aire. Si requiere un secado rápido, conecte la manguera a la bomba y opere la bomba durante uno o dos minutos o hasta que la manguera esté seca. También puede aplicar un poco de alcohol isopropílico al interior de la manguera para un secado más rápido. Los movimientos circulares de la manguera también acelerarán el secado.

### Cuidado de las mangueras:

Inspeccione las mangueras después de cada sesión de bombeo para determinar si tienen condensación o leche.

#### Si aparece condensación en las mangueras:

Para eliminar la condensación después del bombeo, mantenga encendida la bomba, con las mangueras conectadas, durante uno o dos minutos o hasta que las mangueras estén secas.

### Higiene

Lávese bien las manos antes de iniciar el bombeo. Si su médico lo recomienda, limpie el seno y la región circundante con una tela húmeda. No utilice jabón ni alcohol, ya que pueden reseca la piel y provocar grietas en los pezones.

### Almacenamiento de la leche materna

*Consulte con su hospital para conocer las instrucciones de almacenamiento específicas.*

Al congelar la leche materna, no llene los recipientes a más de 3/4 de su capacidad, para permitir la expansión de la leche. Rotule los recipientes con la fecha de extracción de la leche.

### En el refrigerador:

- Para inhibir el crecimiento de bacterias, la leche materna que no sea



utilizada de inmediato deberá refrigerarse. La leche puede conservarse en refrigeración durante 5 a 7 días. Congele la leche si requiere un período de almacenamiento más largo.

#### En el congelador de un refrigerador:

- La leche materna puede almacenarse durante aproximadamente seis meses en el congelador de un refrigerador.

#### En un congelador independiente:

- La leche materna puede almacenarse durante aproximadamente 12 meses en un congelador independiente a -20° C.

#### Descongelación de la leche materna:

- Descongele la leche materna colocando el recipiente en agua tibia. La leche también puede descongelarse dejándola toda la noche en el refrigerador. Agite el recipiente suavemente para mezclar la grasa que se haya separado.

#### Atención:

- No descongele la leche materna en un horno de microondas ni en una cacerola con agua hirviendo.
- Si agrega leche recién extraída a un recipiente con leche congelada, asegúrese de añadir una cantidad menor que la cantidad congelada.

## Instrucciones de armado

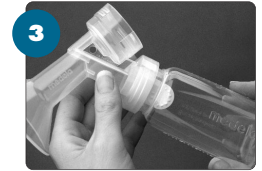


Meta las membranas blancas en la cabeza de la válvula hasta que quede planas.

Asegúrese de separar las membranas y válvulas al limpiar, y de secarlas completamente antes de volver a armar.



Uso presión para meter el conjunto de la válvula a la copa para seno.



Atomille el biberón a la copa para senos o en una bolsa de recolección desechable CSF™ (“Collection, Storage & Freezer Bags”, artículos #87010 o #87013, que se venden por separado)



Alínee la línea realzada del motor con la línea realzada de la copa y presione el motor firmemente hacia la copa con el adaptador simple adhorido.



Asegure el motor en la copa, dándole una vuelta de aproximadamente 1/8, en dirección del reloj. El enchufe blanco que tiene el motor debe de ser alineado con el agujero en la copa para senos.

## Instrucciones de armado



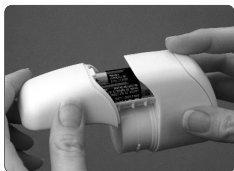
**Para bombeo sencillo** inserte el tapón del adaptador en el agujero de la copa para senos y presionelo firmemente en el enchufe del motor. Cuando el tapón no está en uso, debe estar insertado en el porta tapones.



**Para bombeo doble** inserte la parte mas pegueña del tubo en el enchufe, y la parte mas grande del tubo en la segunda copa para senos (la que no esta conectada con la unidad del motor).



## Operación con baterías



Para instalar las pilas, deslice y quite la tapa del compartimiento de pilas. Instale dos pilas nuevas AA 1.5 V (de preferencia alcalinas).

Aunque la bomba funciona con pilas alcalinas desechables o pilas recargables "nicad", se recomiendan las alcalinas. El ciclo del aparato será más rápido y el aparato trabajará durante más tiempo, siendo más silencioso.

### ATENCIÓN:

Al utilizar la bomba con baterías, el ciclo de bombeo puede hacerse más lento conforme las baterías pierden su carga. Los ciclos lentos pueden provocar molestias, ya que el vacío se aplica al seno durante más tiempo. Si esto llegara a ocurrir, ajuste el regulador de vacío y reemplace las baterías viejas por nuevas en cuanto sea posible.

### NOTA:

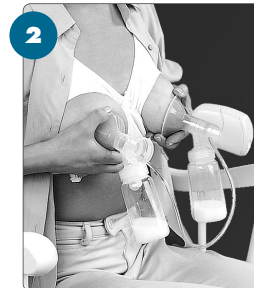
No es necesario sacar las baterías para utilizar la bomba con alimentación eléctrica normal.

## Operación con alimentación eléctrica normal



Enchufe el acoplador de metal localizado al final del cordón del transformador dentro del hoyo al lado del motor.

(Use solamente el transformador Medela #9200013).



Centre la copa sobre su pezón. Inicie el bombeo usando el interruptor "ON/OFF" localizado en la parte trasera del motor.

**NOTA:** Asegúrese de presionar firmemente el interruptor "ON/OFF" para garantizar la succión adecuada.



Inicie el bombeo con el regulador de vacío en la posición "MIN" e increméntelo gradualmente a su nivel de comodidad.

## Sugerencias para el bombeo

Es importante que usted esté tan cómoda y relajada como sea posible mientras bombea. Aprender técnicas de relajación puede ser de mucha ayuda. Muchas madres encuentran que enfocarse en una fotografía de su bebé es útil.

Cuando se usa el bombeo doble, puede tomar 10-15 minutos la recolección de leche de ambos senos.

### As seguintes precauções devem ser obedecidas para evitar o transbordamento de leite e entrada de leite no motor:

- Tome cuidado para não encher demasiadamente o(s) recipiente(s).
- Não incline nem deite o recipiente enquanto houver leite no mesmo e o tubo estiver conectado.
- Remova a tubulação do protetor de seios antes de deitá-lo.

## Identificación y resolución de problemas

### Si la leche llega accidentalmente a la manguera o al motor, siga de inmediato estos pasos:

- Remueva el motor de la copa para senos.
- Quite la leche del motor con una toalla o pañuelo de papel.
- Haga funcionar el motor por lo menos 30 segundos para vaciar cualquier residuo de leche que se encuentre aún adentro.
- Repita el paso 2. Tome cuidado especial de limpiar los hoyos de ventilación al frente y al lado del motor.
- Limpie la copa para senos donde ésta se fija al motor.
- Vuelva a colocar el motor en la copa para senos y reanude el bombeo. Cuando el bombeo haya sido completado, repita estos pasos.

### Si no hay vacío

Si no siente que se forma vacío en el seno o si la acción de bombeo es muy débil:

- Compruebe que la copa para seno forme un sello completo en todo el seno.
- Revise que la membrana blanca esté bien asentada en el cabezal de la válvula, en la parte inferior del soporte de la copa para seno. Compruebe que la membrana esté limpia y que la aleta tenga movimiento, es decir, que no esté adherida al cabezal de la válvula.
- En el bombeo sencillo, revise que la segunda conexión de la bomba esté cerrada.
- Verifique que las juntas estén limpias y secas.
- Haga una prueba con baterías nuevas o con alimentación eléctrica normal.
- Compruebe que la manguera esté bien conectada a la copa para seno.

## Accesorios

### Bolsas CSF™

Nº 87010, nº 87013 (EE.UU. y Canadá), Nº 47013, 47010 (América Latina)

Estas bolsas esterilizadas sirven para coleccionar, almacenar y congelar leche materna. Bombee la leche directamente a las bolsas para garantizar la máxima higiene para su bebé. (La copa para seno se vende por separado.)



## Garantía limitada por 90 días

Medela, Inc. le garantiza al comprador minorista original que este producto estará libre de defectos de materiales y mano de obra durante un período de 90 días a partir de la fecha de compra. En caso de que el producto tuviera algún defecto, Medela reparará o reemplazará el producto, a discreción propia, sin cargo algún por piezas de repuesto o mano de obra. El comprador deberá cubrir los gastos de la devolución del producto a Medela. Esta garantía no se aplica a productos utilizados comercialmente ni a productos sujetos a uso indebido, abuso o alteraciones.

TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO LA GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD, SE LIMITARÁN A UN PERÍODO DE 90 DÍAS A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA. EN ALGUNAS REGIONES NO SE PERMITEN LIMITACIONES A LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, POR LO CUAL ESTAS RESTRICCIONES TAL VEZ NO SE APLIQUEN EN SU CASO.

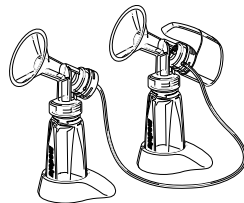
ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y USTED TAMBIÉN PODRÁ TENER OTROS DERECHOS, LOS CUALES VARÍAN DE UN ESTADO A OTRO.

Si desea obtener información adicional sobre esta garantía, sírvase llamar al 1-800-435-8316. Si quiere hacer una reclamación de conformidad con esta garantía, deberá devolver el producto a Medela, con franqueo pagado, junto con el recibo de compra fechado u otro comprobante de compra, una explicación breve del problema y el número de autorización de devolución. Envíe el producto a la siguiente dirección:

**Attn: Medela, Inc.**  
**P.O. Box 660**  
**McHenry, IL 60051-0660 USA**

## Pedidos de piezas

Varios centros de venta de productos Medela también venden piezas. Llame al lugar donde compró la bomba de lactancia, o al 1-800-TELL YOU (desde los EE.UU. o Canadá), para obtener información sobre los centros de ventas en su región. Si lo desea, también puede llamar al 1-800-435-8316 o al 1-815-363-1166, extensión 114, y pagar su pedido con un tarjeta VISA, MasterCard, American Express o Discover. Precios sujetos a cambios sin aviso previo.



## Lista de piezas de la bomba de lactancia (Pagina 21)

Artículo	Número para pedidos
1. Motor .....	#0062010
2. Transformador .....	#9200013
3. Copa para senos .....	#8100373
4. Adaptador sencillo .....	#8100471
5. Cabeza de válvula.....	#8100475
6. Membrana .....	#8207013
7. Recipiente de 150 ml .....	#8117009
8. Pedestal para recipiente .....	#8100462
9. Tapa de recipiente .....	#8107057
10. Tapa para las pilas .....	#8100464
11. Conjunto de tubería .....	#8007102

\* Precios sujetos a cambio sin aviso previo. Fuera de EE.UU. los precios son un poco más altos.

## PARTS • PIEZAS





**Medela, Inc.**

P.O. Box 660, McHenry, IL 60051-0660 USA  
Phone/Teléfono : 1-800-435-8316, 1-815-363-1166  
Fax : 1-815-363-1246

**[www.medela.com](http://www.medela.com)**

*E-mail/correo electrónico : [customer.service@medela.com](mailto:customer.service@medela.com)*

Printed in the USA.

Medela and Lactina are registered trademarks of Medela. Classic and CSF are trademarks of Medela. All rights reserved.

Impreso en los EE.UU.

Medela y Lactina son marcas registradas de Medela. Classic y CSF son marcas comerciales de Medela. Todos los derechos reservados.

1907557 A 0902

©2002 Medela, Inc.

## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>